



GARTEN PIRATES

ATELIERS POUR LES 2H AUX JARDINS DU PORT DE FRIBOURG

Projet porté par l'association **Espace-Temps** d'avril à octobre 2021

BILAN 2021

Par ces temps enneigés, l'heure est déjà au bilan de l'année, et c'est toujours avec beaucoup d'émotions et des étoiles plein les yeux que nous repensons à ces moments passés au **Garten pirates** avec les enfants des diverses classes de 2H de la ville de Fribourg. En effet, comment ne pas oublier leur sourire et leur entrain quand ils viennent poser leurs sacs près de la roulotte bleue, prêts à partir à la (re)découverte du jardin et impatients d'expérimenter grâce aux nouvelles activités de la matinée.



Les ateliers de printemps, avec pour fil conducteur : « le jardin dans tous les sens », ont débuté le 22 avril 2021. C'était alors l'occasion de retrouver les différentes classes rencontrées à l'automne 2020. Nous avons vraiment hâte de tester cette nouvelle expérience dans ce format automne/printemps. Après une période d'hibernation, les enfants ont pu se reconnecter avec le jardin, admirer ses nouvelles couleurs, le voir et le faire évoluer jusqu'à l'été.

Le printemps au jardin fût donc ponctué de fresques collectives à partir d'éléments de la nature, de semis et plants, de mains dans la terre, d'ancrage au sol par un mélange de yoga et de tai-chi, de dégustations florales, de déconnexions et interconnexions, et de la découverte de beaucoup de petites bêtes utiles au jardin.

Au tout début de l'été, le 24 juin, nous avons pu finir en beauté avec une fête de l'été adaptée à la situation sanitaire. La fête s'est donc transformée en Portes Ouvertes avec un apéritif très simplifié pour laisser place à une exposition et une « *Chasse aux petits trésors du Garten* ». Une façon ludique, pour les enfants accompagnées de leur famille, de présenter leur vécu au **Garten pirates**.



L'automne fit ensuite place à un nouveau cycle avec de nouvelles classes de 2H. Nous avons pu fêter les récoltes et remercier l'abondance de la nature, en lui offrant un mandala collectif, tout en se réchauffant autour d'une soupe d'automne. Le nouveau format automne-printemps se révélant très concluant nous avons présenté une nouvelle mascotte, qui nous suivra aussi au printemps : Dominique Lombric. L'occasion pour nous d'aborder, avec subtilité, la question du genre chez les animaux, tout en restant bien ancrés au jardin, étant donné son rôle précieux de composteur.

Ce format automne-printemps permet aussi de mettre l'accent sur le cycle des saisons par le biais de la graine que nous commençons par récolter à l'automne, pour la mettre au chaud durant l'hiver, la semer et la voir sortir de terre au printemps. Pour chacun.e.s des jardinière.s, c'est toujours avec beaucoup d'impatience qu'il nous tarde de retrouver nos classes respectives pour continuer ensemble ce cycle entamé et éclore à nouveau en 2022.

Les binômes bilingues de jardinière.s soulignent cette année une fois de plus, le bel accueil que les enfants font aux ateliers basés sur le respect de l'environnement et de ses pairs, tout en remarquant avec tendresse la douceur des échanges entre enfants des différentes classes et écoles.



CONTACTS

www.associationespacetemps.ch
Association Espace-Temps
Rte de la Cité-des-Jardins 14,
1700 Fribourg

Cécile Attia – 078 946 05 71
Valentine Brodard – 079 282 62 81
Jean-Marie Pellaux – 076 679 92 56



DECOMPTE 2021

Charges		DECOMPTE	BUDGET
Frais personnel "Préparation"	> 72h	2'970,00 CHF	2'160,00 CHF
Frais personnel "Ateliers"	> 120h	3'600,00 CHF	3'600,00 CHF
Frais personnel "Fête des écoles"	> 24h	840,00 CHF	720,00 CHF
Frais personnel "Coordination"	> 10h	240,00 CHF	300,00 CHF
Charges sociales		148,83 CHF	
Frais matériel "Remise en état" ¹		1'333,35 CHF	1'324,55 CHF
Frais matériel "Ateliers"		439,30 CHF	600,00 CHF
Frais matériel "Fête des écoles"		118,40 CHF	500,00 CHF
Total des charges		9 689,88 CHF	9 204,55 CHF
Financement			
Ville de Fribourg		5'000,00 CHF	5'000,00 CHF
Loterie romande		2'000,00 CHF	2'000,00 CHF
Prix du social - Fondation St-Louis (solde 2020)		500,00 CHF	500,00 CHF
Provision "Remise en état"		1'292,55 CHF	1'292,55 CHF
Participation des 7 classes		420,00 CHF	420,00 CHF
Total des recettes		9'212,55 CHF	9 212,55 CHF
Solde		-477,33 CHF	8,00 CHF

¹ Remise en état : électricité dans la roulotte + nouveaux copeaux